



24. März 2009

## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 20. MÄRZ 2009

#### Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 20. März 2009 spiegelte der Rückgang um 13 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) die Veräußerung von Gold durch zwei Zentralbanken des Eurosystems (in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände, die am 27. September 2004 in Kraft trat) wider.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) nahm aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen sowie von liquiditätszuführenden Geschäften in US-Dollar um 2,4 Mrd EUR auf 281 Mrd EUR ab.

#### Außergewöhnliche Transaktionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

Valutatag	Art der Transaktion	Fällig werdender Betrag	Neuer Betrag
18. März 2009	EUR/CHF-Devisenswapgeschäft zur Bereitstellung von Liquidität in Schweizer Franken mit einer Laufzeit von sieben Tagen	34,8 Mrd CHF	36,4 Mrd CHF
19. März 2009	Befristete Transaktion zur Bereitstellung von Liquidität in US-Dollar mit einer Laufzeit von sieben Tagen	81,9 Mrd USD	79,8 Mrd USD

Die liquiditätszuführenden Transaktionen wurden vom Eurosystem im Zusammenhang mit den befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarungen) zwischen der Europäischen Zentralbank und der Schweizerischen Nationalbank bzw. dem Federal Reserve System durchgeführt. Das EUR/CHF-Devisenswapgeschäft hatte keine Auswirkungen auf die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) nahmen um 1,3 Mrd EUR auf 289,5 Mrd EUR zu. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) verringerte sich um 0,5 Mrd EUR auf 745,8 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) erhöhten sich um 12,5 Mrd EUR auf 136,9 Mrd EUR.

## **Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen**

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) gingen um 2,8 Mrd EUR auf 615,6 Mrd EUR zurück. Am Mittwoch, dem 18. März 2009, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 227,7 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 226,1 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 1,2 Mrd EUR (gegenüber 0,3 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 63,9 Mrd EUR (gegenüber 61,8 Mrd EUR in der Vorwoche).

## **Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten**

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 15,7 Mrd EUR auf 228,6 Mrd EUR.

### **Europäische Zentralbank**

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
<b>1 Gold und Goldforderungen</b>	<b>217.625</b>	<b>-13</b>	<b>1 Banknotenumlauf</b>	<b>745.802</b>	<b>-535</b>
<b>2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>154.347</b>	<b>-925</b>	<b>2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>293.029</b>	<b>-13.611</b>
2.1 Forderungen an den IWF	13.217	-20	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	228.572	-15.671
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	141.130	-905	2.2 Einlagefazilität	63.915	2.073
<b>3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>143.600</b>	<b>-464</b>	2.3 Termineinlagen	0	0
<b>4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>17.427</b>	<b>-2.909</b>	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	17.427	-2.909	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	542	-13
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	<b>3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>349</b>	<b>49</b>
<b>5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>680.099</b>	<b>-696</b>	<b>4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	226.066	-1.635	<b>5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>145.248</b>	<b>12.540</b>
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	452.766	0	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	136.888	12.527
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	8.360	13
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	<b>6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>208.006</b>	<b>-3.495</b>
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	1.193	871	<b>7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>2.613</b>	<b>2.437</b>
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	75	67	<b>8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>8.917</b>	<b>-1.395</b>
<b>6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>29.508</b>	<b>712</b>	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.917	-1.395
<b>7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>289.545</b>	<b>1.307</b>	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
<b>8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte</b>	<b>37.425</b>	<b>0</b>	<b>9 Sonstige Aktiva</b>	<b>252.972</b>	<b>-3.898</b>

			<b>9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte</b>	<b>5.446</b>	<b>0</b>
			<b>10 Sonstige Passiva</b>	<b>164.581</b>	<b>-2.876</b>
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>1.822.548</b>	<b>-6.886</b>			
			<b>11 Ausgleichsposten aus Neubewertung</b>	<b>176.589</b>	<b>0</b>
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.					
			<b>12 Kapital und Rücklagen</b>	<b>71.967</b>	<b>0</b>
			<b>Passiva insgesamt</b>	<b>1.822.548</b>	<b>-6.886</b>
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.					

Address encoded for mobile use



[http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2009/html/fs\\_tables.de.html](http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2009/html/fs_tables.de.html)